

Vedlejší věty s (an)statt dass, ohne dass

A.

(An)statt dass es unser Kollege macht, müssen wir es erledigen.

0

(An)statt dass **du** eine neue Stelle suchtest, beschwertest **du** dich nur.

(An)statt eine neue Stelle **zu suchen**, beschwertest du dich nur.

Ve větách se spojkou (an)statt dass (místo aby) je určité sloveso většinou v oznamovacím způsobu. Konjunktiv se může objevit při popisu minulých dějů :

Anstatt dass du eine neue Stelle gesucht hättest, beschwertest du dich nur.

B.

Er ging jedes Mal weg, ohne dass er etwas sagte.

Er ging jedes Mal weg, **ohne** etwas **zu sagen**.

Ve větách se spojkou ohne dass (aniž by) je určité sloveso většinou v oznamovacím způsobu. Možné je i užití konjunktivů :

Er arbeitet hart, ohne dass er sich über das niedrige Gehalt beschweren würde.

Er ging jedes Mal weg, ohne dass er etwas gesagt hätte.

! V případě, že děj věty vedlejší předchází ději věty hlavní. Lze při zkracování vět ohne dass použít infinitiv minulý (není závazné):

Er hat gekündigt, **ohne** es seiner Frau **zu sagen**.

Er hat gekündigt, **ohne** es seiner Frau **gesagt zu haben**.

!!! Ve větách s „ohne dass“ nemůže být zápor.

Übung:

- a) Sie hat den Vertrag gelesen. Sie hat ihn nicht verstanden. (ohne zu)
- b) Er ist nicht froh. Er beschwert sich wieder. (anstatt zu)
- c) Ich habe viel gemacht. Ich war nicht müde. (ohne zu)
- d) Er ist gekommen. Er hat kein Geschenk gebracht. (ohne zu)
- e) Du siehst fern. Du solltest dich für die Prüfung vorbereiten. (anstatt zu)
- f) Sie überlegt es sich nicht. Sie antwortet gleich. (anstatt zu)
- g) Man hat mir gekündigt. Man hatte keinen Grund dafür. (ohne zu)
- h) Er entscheidet alles selbst. Er fragt die anderen nicht. (ohne zu)
- i) Du berätst mich nicht. Du lachst über mich. (anstatt zu)
- j) Er arbeitet nicht. Er plaudert mit seinen Kollegen. (anstatt zu)